Miseinen Dakedo Kodomo ja Nai

Chapter 20

Scanner Taka_Miaka

Translator Butter-

Proofreader Shin_lea13

Cleaner Goldenlily

Type-Setter Taka_Miaka

Qcer Taka_Miaka

Chibi Manga
www.chibimanga.info

Chibi Manga is Looking For:
- Scanner / Raw Provider
- Translator (Japanese)
- Editors (Full or Part Time)
- Cleaners / Re-drawer
If you Like to Join, Then Email us at:
chibi_manga@ymail.com

And because we lack more staff members. Our staff members are like this...
EDIT EDIT
TRANSLATE
TRANSLATE
Staffs
OGRE MODE !!!
But we are in need of more wonderful and hardworking staff members!
- Translators
- Scanners
- Reliable Editors
Sigh
At Chibi Manga, we have plenty of projects that we have to work on.
PLEASE JOIN CHIBI MANGA AND LEND US A HELPING HAND
Join us!
Yaaaaayyy!!!
Since we have no choice, we will use our ULTIMATE SECRET WEAPON!!!!!
Admin
Translator
I WOULD LIKE TO JOIN CHIBI MANGA! PLEASE TAKE CARE OF ME!
ultimate weapon success!!!
CHIBI MANGA REALLY NEEDS MY HELP! I SHOULD JOIN NOW!
THAT'S RIGHT!
Editor

ショウコミ 2013年12月5日号 24
http://www.shs-cami.com
cover illustration
水波風南
特別定価360円

W新連載

仲間しりる

累計1800万部突破

高校生なのに結婚!?

新婚なのに片想い!?

"!?"だらけのキュートなウェディングストーリー

尚の衝撃発言に香琳は――!?

表紙&巻頭カラー

Now on sale!

未成年だけどコドモじゃない

That is not a child but a minor

誓いのkissをあなたへ〜

プロ2巻の続きが読める

20

作家・ミナミンが描く

ねぇ、先輩。

近づいたと思ったら、また遠くにいっちゃうの??

Kanan Minami Presents

水波風南

未成年だけどコトもしちゃう。

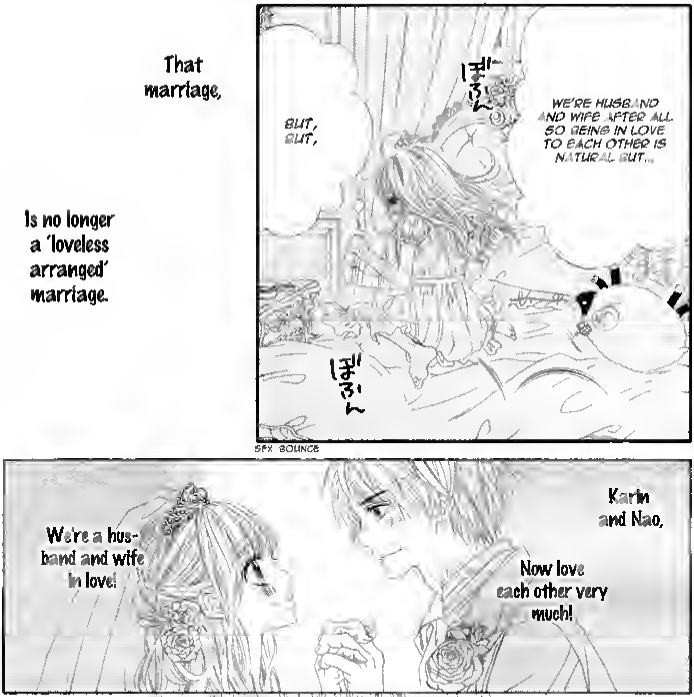
これまでのおはなし

✦1歳の誕生日、親の一存で婚約した香琳。たけとく、これは愛のない政略結婚だった…

✦でも一緒にすごすうち香琳と暮らすうち、冷たかった尚の態度もだんだんに変わって、2人の距離は近づき始める。

✦たけとある約束(婚姻届)が入れちゃった!香琳を知るあまり離婚を迫る五十鈴に2人の結婚

FINALLY, THAT MEANS NAO AND KARIN HAVE MUTUAL FEELINGS, RIGHT?
Yesterday, we went to the lover's beach and got the key and the locket
AS I THOUGHT,
IT'S NOT DREAM..!!


That marriage,
Is no longer a 'loveless arranged' marriage.
BUT, BUT,
WE'RE HUSBAND AND WIFE AFTER ALL SO BEING IN LOVE TO EACH OTHER IS NATURAL BUT...
SEX BOUNCE
We're a husband and wife in love!
Karin and Nao,
Now love each other very much!
That's right!
We're husband and wife so...
clench

CLATTER
YES, LET'S ALL WALK DOWN THE HALL
AND MOVE TO THE GYM
YEEE~S! WE MADE IT~!
1-A
終業式
9:00～
YOU DIDN'T MAKE IT, ORIYAMA!
YOU SKIPPED ON THE CLEANING UP YESTERDAY...
O...ORIYAMA!? WHAT'S WITH THE BAG...!?
I'M LATE BECAUSE I WAS PACKING MY THINGS
YOU'RE RUNNING AWAY TO YOUR NICE HOME...?
JUST BECAUSE SUMMER BREAK STARTS TOMORROW, YOU'RE GOING TO DO SOMETHING BAD!
WRONG~ I AM RETURNING HOME
!??

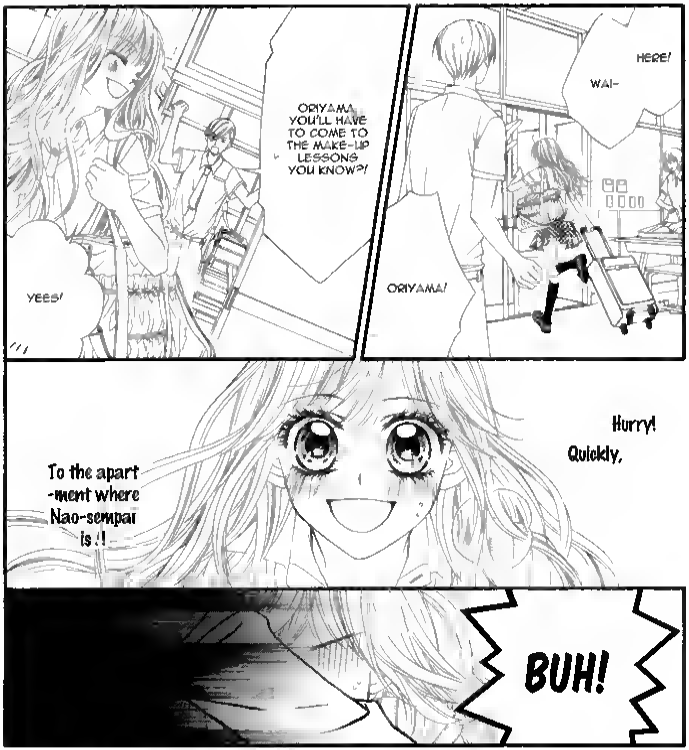
THE APARTMENT SHOWER HASN'T BEEN FIXED YET.
IF YOU SAY IT WITH TACT NO ONE WILL KNOW WHAT WE'RE TALKING ABOUT
RINRIN! SHHHHHH!!
THE MARRIAGE SHOULD BE A SECRET FROM EVERYONE!
I'LL TAKE A SHOWER IN MY HOME EVERY DAY!
WHY ARE YOU RETURNING TO THAT KIND OF PLACE TODAY THEN?
DON'T TELL ME YOU'RE INTENDING TO NOT TAKE A SHOWER DURING SUMMER?
Smelly
BECAUSE OF THAT, I HAVE TO LIVE APART FROM SEMPAI
...SHOWER... IT'S BEEN A WEEK BUT THERE'S STILL NO HOT WATER
S-SHE'S RIGHT SO?

NO MATTER WHAT HAPPENS, WE'LL FACE IT TOGETHER!
WE'RE MARRIED.
IT'S FINE! BECAUSE
WHAT'S WITH THAT? SO BOTHERSOME.

I ACTUALLY WENT ON A DATE WITH SEMPAI WHO ASKED FOR IT
ACTUALLY YESTERDAY WHILE SKIPPING CLASSES.

pat
pat
KARIN
KARIN ISN'T IN THE WAY. RINRIN SHOULDN'T WORRY ABOUT IT.
SEMPAI SAID THAT WHEN I'M THERE, IT'S FUN!

?
?
GRRR
THAT BASTARD
HE'S REALLY THE WORST!
NOW! SUMMER OF 1ST YEAR HIGH SCHOOL
OBSERVE THE RULES AND SPEND EVERY DAY MEANING-FULLY
STAND
BOW
GOOD BYE!


ORIYAMA YOU'LL HAVE TO COME TO THE MAKE-UP LESSONS YOU KNOW?!
YEES!
ORIYAMA!
HERE!
WAI~
Hurry! Quickly,
To the apart -ment where Nao-sempai is!!
BUH!

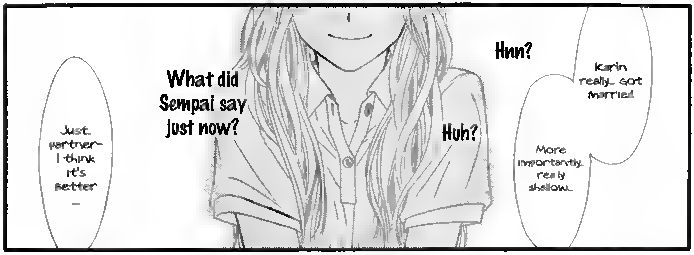
WHY ARE YOU AT SCHOOL ?
EH?! WAKA -MATSU?!
OUCH~

GOOD WAKAMATSU LET'S GO!
YES, YOUNG MASTER ISHIZU
ひょ!っ
KYAAAP!
WAIT- WHAT...?
MY BAGS ARE NO LONGER THERE~!!!
Put me down~~
JUST WHAT'S THIS?!
I PUT SOMETHING IMPORTANT IN THAT LUGGAGE!
RETURN TO SCHOOL THIS INSTANT!
カラ
DON'T IGNORE ME-

EH...?
WHY IS NAO SEMPAI,
AT RINRIN'S HOUSE...?

Anyway we've just started,
Anyway we've just started,
Right now we're lovey-dovey
so we can say anything,
And there's no reason not
to!
He explained to
Rinrin how the
school can't find
it out right?!
!
HE SAID
THERE'S
SOMETHING
IMPORTANT
THAT HE
NEEDS TO
TELL YOU,
ABOUT YOUR
MARRIAGE.
RINRIN SIT
HERE TOO!
PAT
PAT
THEN,
SEMPAI
PLEASE
SPEAK!
PLEASE
SPEAK!
YES!
KARIN

LET'S GET DIVORCED.
SORRY... I
WHEN I SAID TO GET MARRIED, I DIDN'T THINK OF ANYTHING BUT LIVING TOGETHER.
I THOUGHT I DIDN'T NEED TO TREAT THE GIRL WELL WHO DECIDED BASED ON A PICTURE
BUT,
I WAS WRONG



"Let's get divorced."

.....Divorce.....??

I'M REALLY SORRY
THAT'S WHY WE WENT OUT YESTERDAY?
YOU SAID THAT IT'D BE GREAT IF WE COULD ALWAYS BE TOGETHER
RECALISE OF MY SHALLOWNESS,
I'M SORRY I'VE HURT YOU SO...
Ahaha—
THAT CAN'T POSSIBLY BE!
AND AFTER A NIGHT OF SLEEPING ON THAT...
DIVORCE ...?

婚姻届
THANK YOU FOR EVERYTHING UNTIL NOW.
Nao-sempai's handwriting...
THAT...
CAN'T POSSIBLY
I'D LIKE FOR YOU TO SIGN.

...THE KEY,
AND WISHED THAT WE'D BE LIKE THAT FOREVER AND WE EVEN GOT KEY...?
YESTER-DAY WHILE WE BE HOLDING HANDS
DIDN'T WE RING THE LOVE BELL...?
KARIN...?!

KARIN AND SEMPAI WERE IN MUTUAL LOVE—!
HERE IT'S PROPERLY HERE

Fan letter to... 水波風南先生 お元気ですか(手紙) ここに来客だとゴトゴトしゃべるから静かに!!の後日談になります。まだ読んでください。
まで 水波風南先生 「ヤバい恋のカラクリ」「ヤバい恋のカラクリ2」「ヤバい恋のカラクリ3」「ヤバい恋のカラクリ4」

WHAT ARE YOU SAYING? I'M GOING TO THE APARTMENT WHERE SEMPAI'S STAYING AT!
WHAT?
HE JUST SAID HE'D LIKE A DIVORCE JUST NOW, RIGHT?
I'M SURE THERE'S SOMETHING WRONG!
SPEAKING OF WHICH
WERE YOU IN THE WAY AND FORCED HIM TO SIGN THE DIVORCE FORM?
I DIDN'T!
DO WHAT YOU WANT?
YES I WILL!
IF YOU GO TO THAT APARTMENT, YOU'LL KNOW WHAT THE TRUTH IS

EH...?
A WEEK AGO, IF I ASKED FOR A DIVORCE,
HE'D QUICKLY AGREE
THIS TOO, WITHOUT A SINGLE WORD.
HE SCRATCHED HIS NAME ON IT.

HIM, WHILE DECIDING TO DIVORCE, ASKED YOU ON A DATE
AND PLAYED WITH YOUR FEELINGS. IT SEEMS LIKE, HE REALLY IS THE WORST TYPE OF PERSON
HE REALLY IS THE WORST TYPE OF PERSON
KARIN,
WHAT ARE YOU DOING?

To be Continued

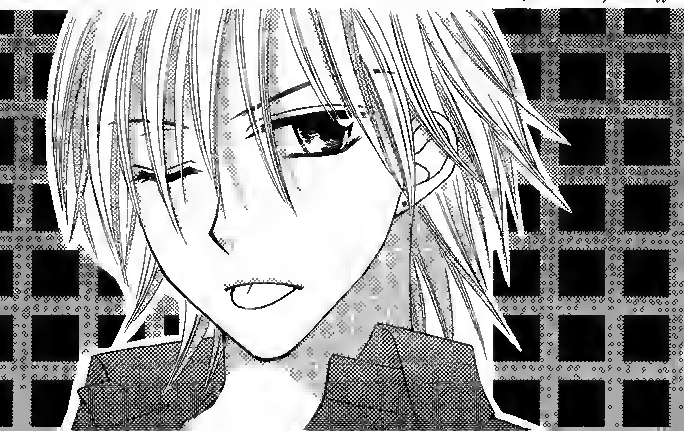
Recruiting Page

Do you love reading shoujo manga but wish there were more releases? Then... why don't you help us?

Chibi Manga is recruiting more staff so we can release more manga to all manga fans. Anyone who likes to help us, knows how to translate Japanese to English or is able to scan manga can email us at chibi_manga@ymail.com

We will be waiting for you ^^

Chibi Manga Staff



If you enjoyed Reading this Manga, Please support the Mangaka by Buying the Original copy once it becomes Available in your Country!

Chibi Manga Scanlation